



România  
Județul Harghita  
Municipiul Odorheiu Secuiesc  
Consiliul Local al Municipiului Odorheiu Secuiesc

Proiect de hotărâre nr. 31/1653/S/24.10.2024

Hotărârea nr. .... / 2024  
privind aprobarea încheierii protocolului de colaborare între Municipiul Odorheiu Secuiesc și  
Asociația Samaritanilor în scopul stabilirii procedurilor de referire / sesizare / identificare a  
persoanelor vârstnice care au nevoie de servicii sociale / sunt beneficiare de servicii sociale

Consiliul Local al Municipiului Odorheiu Secuiesc, întrunit în ședință ordinară,

Având în vedere Referatul de aprobare nr. 31/1654/S/24.10.2024 al Primarului  
Municipiului Odorheiu Secuiesc, Raportul de specialitate nr. 31/1655/S/24.10.2024 al  
Direcției de Asistență Socială din cadrul aparatului de specialitate al Primarului Municipiului  
Odorheiu Secuiesc, Avizul nr. .... / ..... al Comisiei de specialitate pentru  
activități socio-culturale, culte, învățământ, sănătate, familie, protecția copilului, tineret și sport al  
Consiliului Local al Municipiului Odorheiu Secuiesc,

Având în vedere prevederile Legii nr. 292/2011 privind asistența socială, cu modificările și  
completările ulterioare, prevederile Legii nr. 448/2006 privind protecția și promovarea drepturilor  
persoanelor cu handicap, republicată, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Legii  
nr. 17/2000 privind asistența socială a persoanelor vârstnice, republicată, cu modificările și  
completările ulterioare, prevederile Legii nr. 197/2012 privind asigurarea calității în domeniul  
serviciilor sociale, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Hotărârii Guvernului nr.  
118/2014 pentru aprobarea Normelor metodologice de aplicare a prevederilor Legii nr. 197/2012  
privind asigurarea calității în domeniu/ serviciilor sociale, cu modificările și completările ulterioare,  
prevederile Legii nr. 196/2016 privind venitul minim de incluziune, cu modificările și completările  
ulterioare, prevederile Hotărârii Guvernului nr. 1.154/2022 pentru aprobarea Normelor  
metodologice de aplicare a prevederilor Legii nr. 196/2016 privind venitul minim de incluziune, cu  
modificările și completările ulterioare,

Ținând cont de prevederile Ordinului Ministerului Muncii și Solidarității Sociale nr.  
2489/2023 pentru aprobarea Standardelor minime de calitate privind managementul de caz în  
serviciile sociale acordate persoanelor vârstnice, republicată, cu modificările și completările  
ulterioare,

În baza prevederilor Ordonanței Guvernului nr. 137/2000 privind prevenirea și sancționarea  
tuturor formelor de discriminare, republicată, cu modificările și completările ulterioare, prevederilor  
Legii nr. 217/2003 pentru prevenirea și combaterea violenței domestice, republicată, cu modificările  
și completările ulterioare, prevederilor Legii nr. 211/2004 privind unele măsuri pentru asigurarea  
informării, sprijinirii și protecției victimelor infracțiunilor, cu modificările și completările  
ulterioare,

În conformitate cu prevederile Hotărârii Guvernului nr. 867/2015 pentru aprobarea  
Nomenclatorului serviciilor sociale, precum și a regulamentelor-cadru de organizare și funcționare a  
serviciilor sociale, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Hotărârii Guvernului nr.  
797/2017 pentru aprobarea regulamentelor-cadru de organizare și funcționare ale serviciilor publice  
de asistență socială și a structurii orientative de personal, cu modificările și completările ulterioare,  
prevederile Hotărârii Guvernului nr. 886/2000 pentru aprobarea Grilei naționale de evaluare a  
nevoilor persoanelor vârstnice, cu modificările și completările ulterioare,

Luând în considerare prevederile art. 129 alin (2) lit. d) și e), alin. (9) lit. a) din Ordonanță de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare,

În temeiul art. 129, alin. (2), lit. d), alin. (7) lit. b), art. 139 alin. (1), art. 196, alin. (1), lit. a) din Ordonanță de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare,

#### Hotărăște:

Art. 1. – Se aprobă încheierea protocolului de colaborare între Municipiul Odorheiu Secuiesc și Asociația Samaritanilor în scopul stabilirii procedurilor de referire / sesizare / identificare a persoanelor vârstnice care au nevoie de servicii sociale / sunt beneficiare de servicii sociale conform Anexei care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art. 2. – Cu aducere la îndeplinire a prevederilor prezentei hotărâri se însărcinează Primarul Municipiului Odorheiu Secuiesc prin Direcția de Asistență Socială.

Art. 3. – Prezenta hotărâre se aduce la cunoștință publică și se comunică Primarului Municipiului Odorheiu Secuiesc, Direcției de Asistență Socială și Instituției Prefectului Harghita, în condițiile și termenele prevăzute de lege.

*Această hotărâre a fost aprobată de Consiliul Local al Municipiului Odorheiu Secuiesc, cu respectarea prevederilor art. 129, alin. (2) lit. d), alin. (7) lit. b), art. 196 alin. (1) lit. a) din Ordonanță de urgență a Guvernului nr. 57/2019, privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare, cu ..... voturi pentru, ..... voturi împotriva, ..... abțineri, din cei .... Consilieri locali prezenți la ședință, din totalul de 19 consilieri locali în funcție.*

Odorheiu Secuiesc, la .....

Inițiat de:

Primarul Municipiului Odorheiu Secuiesc,  
Szakács-Paál István



Avizat pentru legalitate  
Secretarul General al Municipiului,  
VENCZEL Attila



România  
Județul Harghita  
Municipiul Odorheiu Secuiesc  
Primarul Municipiului Odorheiu Secuiesc

Nr. 31/1654/S/24.10.2024

#### Referat de aprobare

privind aprobarea încheierii protocolului de colaborare între Municipiul Odorheiu Secuiesc și Asociația Samaritanilor în scopul stabilirii procedurilor de referire / sesizare / identificare a persoanelor vârstnice care au nevoie de servicii sociale / sunt beneficiare de servicii sociale

În conformitate cu prevederile art. 136 din Ordonanță de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, republicată, cu modificările și completările ulterioare, în conformitate cu prevederile art. 32 alin. (1) din Legea nr. 24/2000 privind normele de tehnică legislativă pentru elaborarea actelor normative, republicată, cu modificările și completările ulterioare, prin prezenta inițiem Proiectul de hotărâre cu privire la aprobarea încheierii protocolului de colaborare între Municipiul Odorheiu Secuiesc și Asociația Samaritanilor în scopul stabilirii procedurilor de referire / sesizare / identificare a persoanelor vârstnice care au nevoie de servicii sociale / sunt beneficiare de servicii sociale, bazându-se pe următoarele

#### Motive:

În fapt, arătăm art. 129 alin. (9) lit. a) în care se prevede că în exercitarea atribuțiilor, consiliul local hotărăște, în condițiile legii, cooperarea sau asocierea cu persoane juridice române sau străine, în vederea finanțării și realizării în comun a unor acțiuni, lucrări, servicii sau proiecte de interes public local. Având în vedere cele enumerate este necesar aprobarea încheierii protocolului de colaborare între Municipiul Odorheiu Secuiesc și Asociația Samaritanilor în scopul stabilirii procedurilor de referire / sesizare / identificare a persoanelor vârstnice care au nevoie de servicii sociale / sunt beneficiare de servicii sociale.

În preambulul proiectului de hotărâre am invocat: prevederile art. 129 alin (2) lit. d) și e), alin. (9) lit. a) din Ordonanță de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare.

Prevederile Legii nr. 292/2011 privind asistența socială, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Legii nr. 448/2006 privind protecția și promovarea drepturilor persoanelor cu handicap, republicată, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Legii nr. 17/2000 privind asistența socială a persoanelor vârstnice, republicată, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Legii nr. 197/2012 privind asigurarea calității în domeniul serviciilor sociale, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Hotărârii Guvernului nr. 118/2014 pentru aprobarea Normelor metodologice de aplicare a prevederilor Legii nr. 197/2012 privind asigurarea calității în domeniul/ serviciilor sociale, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Legii nr. 196/2016 privind venitul minim de incluziune, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Hotărârii Guvernului nr. 1.154/2022 pentru aprobarea Normelor metodologice de aplicare a prevederilor Legii nr. 196/2016 privind venitul minim de incluziune, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Ordinului Ministerului Muncii și Solidarității Sociale nr. 2489/2023 pentru aprobarea Standardelor minime de calitate privind managementul de caz în serviciile sociale acordate persoanelor vârstnice, republicată, cu modificările și completările

ulterioare, Ordonanței Guvernului nr. 137/2000 privind prevenirea și sancționarea tuturor formelor de discriminare, republicată, cu modificările și completările ulterioare, prevederilor Legii nr. 217/2003 pentru prevenirea și combaterea violenței domestice, republicată, cu modificările și completările ulterioare, prevederilor Legii nr. 211/2004 privind unele măsuri pentru asigurarea informării, sprijinirii și protecției victimelor infracțiunilor, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Hotărârii Guvernului nr. 867/2015 pentru aprobarea Nomenclatorului serviciilor sociale, precum și a regulamentelor-cadru de organizare și funcționare a serviciilor sociale, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Hotărârii Guvernului nr. 797/2017 pentru aprobarea regulamentelor-cadru de organizare și funcționare ale serviciilor publice de asistență socială și a structurii orientative de personal, cu modificările și completările ulterioare, prevederile Hotărârii Guvernului nr. 886/2000 pentru aprobarea Grilei naționale de evaluare a nevoilor persoanelor vârstnice, cu modificările și completările ulterioare.

În ceea ce privește propunerea noastră, cu privire la obiectul reglementării, din analiza părții dispozitive se poate observa, că acesta conține 3 articole, dintre care art. 1 cuprinde dispoziții de fond.

Celelalte articole cuprind dispoziții procedurale, stabilind măsura de implementare și modul de aducere la cunoștință publică, respectiv de comunicare a actului normativ, în caz de aprobare.

Hotărârea, în situația aprobării ei, va fi implementat de către autoritatea executivă a administrației publice locale, respectiv prin coordonarea Primarului Municipiului Odorheiu Secuiesc, urmând să fie implementat de Direcția de Asistență Socială.

În drept, invocăm prevederile art. 129, alin. (2), lit. d), alin. (7) lit. b), art. 139 alin. (1), art. 196, alin. (1), lit. a) din Ordonanță de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ cu modificările și completările ulterioare.

Ținând cont de motivele sus prezentate, respectiv de competența decizională a Consiliului Local al Municipiului Odorheiu Secuiesc în această privință, propunem aprobarea Proiectului de hotărâre cu privire la aprobarea încheierii protocolului de colaborare între Municipiul Odorheiu Secuiesc și Asociația Samaritanilor în scopul stabilirii procedurilor de referire / sesizare / identificare a persoanelor vârstnice care au nevoie de servicii sociale / sunt beneficiare de servicii sociale.

Odorheiu Secuiesc, la 23.10.2024

Inițiator:

Primarul Municipiului Odorheiu Secuiesc,  
Szakács-Paál István



Întocmit de:

Director executiv  
FÜLPESI Gyula







România  
Județul Harghita  
Municipiul Odorheiu Secuiesc  
Viceprimarul Municipiului Odorheiu Secuiesc  
Direcția de Asistență Socială

Nr. 31/1655/S/24.10.2024

### Raport de specialitate

privind aprobarea încheierii protocolului de colaborare între Municipiul Odorheiu Secuiesc și Asociația Samaritanilor în scopul stabilirii procedurilor de referire / sesizare / identificare a persoanelor vârstnice care au nevoie de servicii sociale / sunt beneficiare de servicii sociale

În temeiul prevederilor art. 136 din Ordonanță de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare, primind spre analiză Proiectul de hotărâre cu privire la aprobarea încheierii protocolului de colaborare între Municipiul Odorheiu secuiesc și Asociația Samaritanilor în scopul stabilirii procedurilor de referire / sesizare / identificare a persoanelor vârstnice care au nevoie de servicii sociale / sunt beneficiare de servicii sociale, facem următoarele observații:

Analizând Proiectul de hotărâre cu privire la aprobarea încheierii protocolului de colaborare între Municipiul Odorheiu Secuiesc și Asociația Samaritanilor în scopul stabilirii procedurilor de referire / sesizare / identificare a persoanelor vârstnice care au nevoie de servicii sociale / sunt beneficiare de servicii sociale, inițiat de Primarul Municipiului Odorheiu Secuiesc în conformitate cu prevederile art. 136 din Ordonanță de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare, observăm, că inițiatorul proiectului propune aprobarea încheierii protocolului de colaborare între Municipiul Odorheiu secuiesc și Asociația Samaritanilor în scopul stabilirii procedurilor de referire / sesizare / identificare a persoanelor vârstnice care au nevoie de servicii sociale / sunt beneficiare de servicii sociale.

Din analiza referatului de aprobare se poate observa, că obligația de cooperare sau asociere cu persoane juridice române sau străine, în vederea finanțării și realizării în comun a unor acțiuni, lucrări, servicii sau proiecte de interes public local intră în atribuțiile stabilite de lege ale autorităților administrației publice locale.

În preambulul proiectului se specifică o serie de acte normative specifice în acest domeniu. Astfel, se invocă art. 129 alin. (9) lit. a) în care se prevede că în exercitarea atribuțiilor, consiliul local hotărăște, în condițiile legii, cooperarea sau asocierea cu persoane juridice române sau străine, în vederea finanțării și realizării în comun a unor acțiuni, lucrări, servicii sau proiecte de interes public local.

Din aceste considerente, văzând și motivele de fapt, suntem de părere că proiectul este fundamentat juridic.


Referitor la partea dispozitivă a proiectului de hotărâre, observăm că articolul 1 cuprinde dispoziții de fond.

În ceea ce privește conținutul normativ, observăm că acesta respectă atât cerințele de formă, cât și cerințele de fond, iar normele inițiate prin acesta se integrează în ansamblul legislației și nu conțin soluții care ar contraveni cu actele pe baza și în executarea cărora urmează să fie aprobată.

În concluzie, ținând cont de competența materială și teritorială a Consiliului Local al Municipiului Odorheiu Secuiesc, propunem admiterea proiectului în forma inițiată.

Odorheiu Secuiesc, la 23.10.2024

Consilier  
VORMAIR Szilárd



## **PROTOCOL DE COLABORARE**

Privind procedura de lucru ce cuprinde modalitățile de referire/sesizare/identificare a persoanelor vârstnice care au nevoie/sunt beneficiare de servicii sociale

Încheiat azi,

Între

**MUNICIPIUL ODORHEIU SECUIESC**, cu sediul în Odorheiu Secuiesc, Piața Városháza, nr. 5, județul Harghita, tel. 0266-218.383, fax: 0266-218.032, e-mail: office@udvarhely.ro, cod fiscal 4367558, reprezentată prin \_\_\_\_\_, primar, în calitate de **PARTENER I**, pe de o parte

și

**ASOCIAȚIA SAMARITANILOR**, cu sediul în Odorheiu Secuiesc, str Rozei nr 16/B, județul Harghita, denumită în continuare furnizor, codul de înregistrare fiscală nr 14882615, contul nr. RO78 RNCB 0156 0163 7107 0001 deschis la BCR Odorheiu Secuiesc, tel. 0724-327.941, e-mail: pastorbonus11@gmail.com, certificatul de acreditare: seria AF nr.000734/28.05.2014, licențiat prin Licența de funcționare seria LF nr. 0010139/2021, reprezentată prin Péter György, președinte în calitate de **PARTENER 2**, pe de altă parte, având următoarele servicii licențiate:

- Cămin pentru preoți și bătrâni Pastor Bonus (8730 CR-V-1)

### **Denumite în continuare *Părți*,**

Convin prin prezentul Protocol să colaboreze pe bază de parteneriat activ pentru a asigura o coordonare și o cooperare eficientă în beneficiul persoanelor vârstnice.

### **Având în vedere:**

Ordinul nr. 2489/2023 pentru aprobarea Standardelor minime de calitate privind managementul de caz în serviciile sociale acordate persoanelor vârstnice, se încheie prezentul protocol.

## **Capitolul I**

### **OBIECTUL PROTOCOLULUI**

**Art. 1.** Prezentul protocol are ca obiect stabilirea **procedurii** de lucru ce cuprinde modalitățile de evaluare, identificare, referire/sesizare a persoanelor vârstnice care au nevoie/sunt beneficiare de servicii sociale, conform Ordinului nr. 2489/2023 pentru aprobarea Standardelor minime de calitate privind managementul de caz în serviciile sociale acordate persoanelor vârstnice.

## **Capitolul II**

### **DURATA PROTOCOLULUI**

**Art. 2.** Prezentul protocol intră în vigoare de la data semnării sale de către ambele părți și se încheie pe o perioadă nedeterminată.

## **Capitolul III**

### **OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR**

**Art. 3.** Municipiul Odorheiu Secuiesc, în vederea realizării obiectului prezentului protocol, va acționa prin Direcția Asistență Socială Odorheiu Secuiesc (DAS), structura funcțională din cadrul aparatului de specialitate al primarului municipiului Odorheiu Secuiesc, având următoarele obligații:

- a) Municipiul Odorheiu Secuiesc, în vederea realizării obiectului prezentului protocol și îndeplinirii obligațiilor stabilite se va acționa prin Direcția de Asistență Socială Odorheiu Secuiesc (D.A.S. în continuare) structură funcțională din cadrul aparatului de specialitate al primarului municipiului Odorheiu Secuiesc.
- b) D.A.S. asigură managementul de caz conform Ordinului nr.2489/2023 pentru aprobarea Standardelor minime de calitate privind managementul de caz în serviciile sociale acordate persoanelor vârstnice.
- c) D.A.S. efectuează evaluarea inițială și consilierea persoanei vârstnice prin intermediul unui asistent social.
- d) D.A.S. asigură emiterea dispozițiilor de stabilirea a serviciilor sociale și desemnarea a managerului de caz, în conformitate cu prevederile legale în vigoare.
- e) DAS transmite solicitările de servicii sociale pe baza cererii sau autosesizării pentru care partenerul 2 este licențiat.
- f) DAS ia în evidență beneficiarii de servicii sociale cu care partenerul 2 a încheiat contract de acordare de servicii sociale.
- g) D.A.S. identifică un caz prin cel puțin una dintre următoarele forme:
  1. telefonul vârstnicului;
  2. cererea persoanei vârstnice/reprezentanților legali ai acesteia depusă la sediul DAS/FSS pentru servicii sociale sau pentru venit minim de incluziune;
  3. informarea primită de la un furnizor de servicii sociale (FFS) cu privire la:
    - (i) încheierea unui contract de servicii sociale pentru prestarea unor servicii sociale persoanei vârstnice;
    - (ii) suspendarea acordării serviciilor pe perioadă determinată;
    - (iii) încetarea acordării serviciilor;
  4. referirea din partea asistentului medical comunitar, din partea unui alt serviciu public sau a unei organizații private;
  5. autosesizarea;
  6. sesizarea din partea îngrijitorilor informali;
- h) D.A.S. publică pe pagina de internet a municipiului Odorheiu Secuiesc informații destinate publicului cu privire la dreptul la asistență socială al persoanelor vârstnice și serviciile sociale disponibile în comunitate.



- i) D.A.S. constituie baza de date privind persoanele vârstnice care au domiciliul pe raza municipiului Odorheiu Secuiesc și sunt beneficiare de servicii sociale cu informații referitoare la contractele de servicii sociale încheiate de furnizorii privați cu persoanele vârstnice, contractele de îngrijire informală încheiate cu îngrijitorii informali care și-au asumat responsabilitatea îngrijirii unei/unor persoane vârstnice, aflate în situația de dependență sociomedicală precum și orice alte informații privind situația beneficiilor de servicii sociale.
- j) D.A.S. asigură securitatea datelor și a informațiilor gestionate în aplicarea managementului de caz.
- k) D.A.S. comunică și colaborează cu furnizorii de servicii sociale pentru a asigura o coordonare adecvată a activităților.
- l) D.A.S. se obligă să pună la dispoziția parterului 2 orice facilități și/sau informații pe care le consideră necesare îndeplinirii protocolului.

**Art. 4.** În vederea realizării scopului prezentului protocol, furnizorul de servicii sociale (FSS) are următoarele obligații:

- a) identifică un caz prin cel puțin una dintre formele prevăzute la art. 3 lit. g) și le referă către DAS Odorheiu Secuiesc pentru demararea managementului de caz.
- b) Formele identificare cazurilor pentru partenerul 2 se realizează prin informare cu privire la:
  - încheierea unui contract de servicii sociale pentru prestarea unor servicii sociale persoanei vârstnice;
  - suspendarea acordării serviciilor pe perioadă determinată;
  - încetarea acordării serviciilor
- c) transmite către DAS Odorheiu Secuiesc în copie, contractele de servicii sociale încheiate cu beneficiarii, precum și informațiile necesare constituirii bazei de date prevăzute la art. 3 lit. i).
- d) colaborează permanent cu managerul de caz desemnat de către DAS Odorheiu Secuiesc în instrumentarea cazurilor.
- e) furnizează servicii și sprijin direct persoanelor vârstnice în conformitate cu planurile individualizate de îngrijire și asistență întocmite.
- f) raportează către DAS Odorheiu Secuiesc orice probleme sau nevoi specifice identificate în timpul furnizării serviciilor, în termen de maxim 5 zile de la identificare.
- g) participă la întâlniri și discuții periodice organizate de DAS Odorheiu Secuiesc pentru a asigura o coordonare adecvată a activităților.
- h) își va desfășura activitatea cu profesionalism și cu celeritate.
- i) este responsabil de îndeplinirea cerințelor privind informarea persoanelor ale căror date cu caracter personal se colectează și prelucrează în cadrul procesului de înregistrare sistematică conform prevederilor Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date.

## **Capitolul IV** **ÎNCETARE**

**Art. 5.** Prezentul protocol încetează în următoarele situații:

- a) prin acordul scris al părților;
- b) prin denunțarea unilaterală de către una din părți, notificată celeilalte părți cu cel puțin 30 de zile înainte de data încetării;
- c) în cazul reorganizării sau desființării uneia dintre părți, potrivit legii;
- d) în caz de forță majoră.

## **Capitolul V** **FORTA MAJORĂ**

**Art. 6.** Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

**Art. 7.** Forța majoră exonerează părțile de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul protocol, pe toată perioada în care aceasta acționează.

**Art. 8.** Îndeplinirea prezentului protocol va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

**Art. 9.** Partea care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

**Art. 10.** Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 30 zile, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea deplin drept a prezentului protocol, fără ca vreuna dintre părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

## **Capitolul VI** **SOLUTIONAREA LITIGIILOR**

**Art. 11.** Eventualele litigii apărute în executarea prezentului protocol vor fi soluționate pe cale amiabilă între părți.

## **Capitolul VII** **COMUNICĂRI**

**Art. 12.** Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului protocol, trebuie să fie transmisă în scris.

**Art. 13.** Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

**Art. 14.** Comunicările între părți se pot face prin postă, fax sau e-mail, cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

**Capitolul VIII**  
**DISPOZIȚII PRIVIND PROTECȚIA DATELOR CU CARACTER PERSONAL**

**Art. 15.** MUNICIPIUL ODORHEIU SECUIESC și FSS cunosc și respectă prevederile Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE.

**Capitolul IX**  
**DISPOZIȚII FINALE**

**Art. 16.** Părțile vor acționa în spiritul bunei credințe și vor organiza în mod corespunzător ducerea la îndeplinire a prevederilor prezentului protocol.

**Art. 17.** Părțile se obligă să asigure confidențialitatea informațiilor, în conformitate cu legislația specifică în vigoare.

**Art. 18.** Orice modificare sau completare adusă prezentului protocol se face prin act adițional și va produce efecte de la data semnării de către reprezentanții părților.

Prezentul protocol s-a încheiat în 2 (două) exemplare, câte un exemplar pentru fiecare parte.

**MUNICIPIUL ODORHEIU SECUIESC**

**ASOCIAȚIA SAMARITANILOR**